

STING

Ray

ТЕПЛОВЕНТИЛЯТОР
FAN HEATER

ST-FH1071C

RUS	Руководство по эксплуатации	3
GBR	User manual	5
KAZ	Пайдалану бойынша нұсқаулық	7
BLR	Кірауництва па эксплуатацыі	9



RUS Комплектация

1. Корпус
2. Воздуховыводящие отверстия
3. Электрическая вилка
4. Кнопка включения прибора
5. LED дисплей
6. Панель управления

GBR Parts list

1. Housing
2. Air outlet
3. Plug
4. Power switch
5. LED display
6. Control panel

KAZ Комплектация

1. Корпус
2. Ауа шығаратын саңылаулар
3. Электр ашасы
4. Құрылғыны қосу түймесі
5. LED дисплей
6. Басқару тақтасы

BLR Камплектаця

1. Корпус
2. Паметравыводзячыя адтуліны
3. Электрычная відэлец
4. Кнопка ўключэння прыбора
5. LED дысплей
6. Панэль кіравання



RUS Фактическая комплектность данного товара может отличаться от заявленной в настоящем руководстве. Внимательно проверяйте комплектность при выдаче товара продавцом.

GBR Real set of the appliance could be different from listed in the User manual. Check once buy.

KAZ Бұл тауардың нақты жинағы осы нұсқаулықта жарияланғаннан басқа болуы мүмкін. Сатушы тауарды берген кезде жинағын мұқият тексеріңіз.

BLR Фактычная камплектнасць дадзенага тавара можа адрознівацца ад заяўленай у дадзеным дапаможніку. Уважліва правярайце камплектнасць падчас выдачы тавара прадаўцом.

RUS РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

Внимательно прочитайте данное руководство перед эксплуатацией прибора и сохраните его для справок в дальнейшем.

Соблюдайте инструкции по безопасности при использовании прибора, указанные в данном руководстве!

- Перед первоначальным включением проверьте соответствие технических характеристик изделия, указанных в маркировке, электропитанию в Вашей локальной сети.
- Использовать только в бытовых целях согласно данному руководству по эксплуатации. Прибор не предназначен для промышленного применения. Промышленное или любое другое нецелевое использование прибора будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В таком случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.
- **НАЗНАЧЕНИЕ:** Данный прибор предназначен только для обогрева небольшого помещения или отдельной его зоны в бытовых условиях согласно данному руководству по эксплуатации. Прибор предназначен только для дополнительного обогрева помещения, не предназначен для использования в качестве основной системы обогрева.
- Площадь нагрева должна быть не менее 5 м².
- Во избежание опасности возгорания не используйте прибор для других целей, не предусмотренных данной инструкцией.
- Если прибор некоторое время находился при температуре ниже 0°C, перед включением следует выдержать его в комнатных условиях не менее 2 часов.
- Во избежание перегрузки сети питания избегайте одновременного использования данного прибора с другими электрическими приборами высокой мощности.
- Используйте прибор в хорошо проветриваемом помещении со свободным пространством не менее 1 метра с каждой стороны от него для нормальной циркуляции воздуха и отвода тепла.
- Запрещена эксплуатация прибора в помещениях с высокой влажностью, на открытом воздухе, а также вблизи источников воды, наполненных водой ванн, умывальников, раковин или других емкостей: попадание влаги внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям. Не допускайте контакта прибора с водой.
- Запрещается разбирать, изменять или пытаться самостоятельно ремонтировать прибор.
- Перед каждым использованием рекомендуется проверять исправность прибора и электрической вилки. При возникновении любых неисправностей, обнаружении неполадок в работе прибора, видимых признаков повреждения, при появлении постороннего запаха, а также после падения прибора прекратите эксплуатацию устройства, отключите его от электрической розетки и обратитесь в ближайший сервисный центр. Ремонт прибора должен выполняться квалифицированными специалистами. Неквалифицированный ремонт представляет прямую опасность для пользователя.
- Во избежание поражения электрическим током и возгорания не погружайте прибор и вилку в воду или другие жидкости. Если это произошло, немедленно отключите прибор от электросети и обратитесь в сервисный центр для проверки. Не трогайте и не доставайте прибор из воды, пока он подключен к электросети!
- Во избежание поражения электротоком не дотрагивайтесь до прибора и вилки влажными руками при включении и выключении прибора, а также если на корпус прибора попала вода.
- Во избежание пожара не помещайте обогреватель вблизи штор, мебели, а также предметов, деформирующихся от воздействия повышенной температуры.
- Не допускайте, чтобы работающий прибор соприкасался с плавкими и воспламеняющимися материалами, тканями, занавесками и т.п.
- Не используйте прибор вблизи легковоспламеняющихся взрывчатых веществ, аэрозолей, горючих предметов и материалов. Держите прибор вдали от огня.
- Не помещайте обогреватель на ковер и мягкие поверхности (диван, кровать, кресло и т.п.).
- Не вставляйте никакие предметы в щели и отверстия для выхода тепла или воздушные решетки обогревателя, а также внутрь прибора.
- Запрещается эксплуатация прибора с заблокированным вентилятором!
- Не используйте прибор рядом с другими бытовыми приборами.
- Если вилка не подходит к розетке или не входит в розетку полностью, обратитесь за помощью к квалифицированным специалистам.
- При отключении прибора от сети питания беритесь только за вилку.
- Использование не рекомендованных дополнительных принадлежностей может быть опасным или привести к повреждению прибора.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, чувственными или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под контролем для недопущения игры с прибором. Храните прибор в недоступном для детей месте.
- Не разрешайте детям пользоваться прибором и будьте особенно внимательны при работе в непосредственной близости от них, а также животных.
- Не оставляйте включенный в сеть прибор без присмотра.
- Прежде чем убрать прибор после использования подождите, пока он остынет до комнатной температуры.
- Всегда отключайте прибор от электросети перед чисткой, и когда он не используется.

ВНИМАНИЕ: В процессе эксплуатации следите за тем, чтобы прибор находился строго в вертикальном положении! Использование прибора в любом положении, кроме вертикального, запрещено.

ВНИМАНИЕ: Данный прибор нагревается во время использования! Во избежание ожогов не прикасайтесь к горячим поверхностям и нагревательным элементам. Используйте ручку, кнопки и переключатели.

- Особая осторожность требуется при нахождении детей в непосредственной близости от работающего прибора.
- **ОПАСНОСТЬ ПЕРЕГРЕВА И ВОЗГОРАНИЯ: НЕ НАКРЫВАЙТЕ ПРИБОР ЧЕМ-ЛИБО, КОГДА ОН РАБОТАЕТ!** Не кладите на него какие-либо предметы.
- **ЗАПРЕЩАЕТСЯ СУШИТЬ И НАГРЕВАТЬ ОДЕЖДУ И ЛЮБЫЕ ДРУГИЕ ВЕЩИ, ИСПОЛЬЗУЯ ДАННЫЙ ОБОГРЕВАТЕЛЬ!**
- Содержите и используйте прибор в чистом виде. Попадание в него пыли или посторонних предметов может вызвать перегрев, поломку прибора и даже возгорание.
- Чтобы избежать нарушения покрытия прибора, появления ржавчины и различных его деформаций, никогда не кладите на прибор тяжелые вещи и не дотрагивайтесь до него острыми предметами. Механические повреждения корпуса и других деталей прибора не являются гарантийными случаями.

Несоблюдение мер по безопасности может стать причиной пожара, поражения электрическим током, получения ожогов и травм. Повреждения прибора, возникшие в результате ненадлежащего использования, освобождает продавца от исполнения гарантийного обслуживания.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Распакуйте прибор и удалите все упаковочные материалы и этикетки. Сохраните на месте предупреждающие наклейки (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на корпусе!
- Очистите прибор как указано ниже в разделе «Чистка и уход».

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРИБОРА

ВНИМАНИЕ: При первом включении может исходить характерный запах, это нормально и не является неисправностью. Он скоро исчезнет.

- Во избежание поломок прибора ничто не должно препятствовать работе системы воздуховодных отверстий. Обеспечьте свободное пространство не менее 50 см с каждой стороны.
- Подключите вилку прибора к электросети.
- Включите прибор с помощью переключателя, который находится на боковой панели прибора.
- Нажмите на кнопку  на панели, прибор начнет работать. С помощью кнопок  и  настройте желаемую температуру обогрева.
- При одновременном нажатии на кнопки  и  режим обогрева сменится на горячий воздух. При повторном одновременном нажатии на кнопки  и  режим обогрева сменится обратно на теплый воздух.
- Прибор оснащен функцией установки таймера до 12 часов. Вы можете настроить автоматическое включение/выключение прибора на период от 1 до 12 часов с шагом в 1 час.
- Функция таймера выключения может быть установлена только при включенном (работающем) обогревателе. Нажмите кнопку , чтобы установить таймер. Продолжайте нажимать на кнопку , пока на экране не появится желаемое время (шаг – 1 час).
- Функция таймера включения устанавливается, когда прибор не включен (не обогревает). Нажмите кнопку , чтобы установить таймер. Продолжайте нажимать на кнопку , пока на экране не появится желаемое время (шаг – 1 час).
- Для выключения прибора нажмите на кнопку  на панели, прибор будет работать еще в течение 1 минуты, после чего выключится автоматически. Затем выключите прибор с помощью переключателя на боковой панели и отключите прибор от сети питания.

СИСТЕМА БЕЗОПАСНОСТИ

Во избежание риска повреждений компонентов прибора в нем установлена система безопасности, которая при достижении максимально допустимой температуры автоматически отключает прибор. При перегреве прибора:

- Выключите его с помощью переключателя на боковой панели прибора, выньте вилку из розетки.
- Дайте прибору полностью остыть в течение 30 минут перед повторным включением.
- Устраните причину перегрева прибора.
- Подключите прибор к электросети и включите. В случае, если прибор функционирует ненормально, немедленно отключите его от электросети и обратитесь в ближайший сервисный центр к квалифицированным специалистам для устранения неполадок.

ЧИСТКА И УХОД

- Отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.
- Протрите корпус чистой, слегка влажной тканью. Не используйте химические и абразивные средства, органические растворители и агрессивные жидкости.
- Не допускайте попадания воды и других жидкостей внутрь прибора. Не погружайте прибор в воду и другие жидкости.
- Перед включением прибора убедитесь, что поверхность и электрические контакты абсолютно сухие.
- Производите регулярную чистку прибора.
- Храните прибор в сухом месте.

ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА: Убедитесь в том, что прибор отключен от сети и полностью остыл. Перед тем, как убрать прибор, выполните все требования раздела ЧИСТКА И УХОД. Условия хранения: хранить при плюсовой температуре и влажности воздуха не более 80%. Срок хранения – не ограничен. При транспортировке обеспечить сохранность упаковки, избегать ударов, толчков и падений.

РЕАЛИЗАЦИЯ: Осуществляется согласно общим правилам реализации товаров и оказания услуг и Законом «О защите прав потребителей».

ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ УТИЛИЗАЦИИ: Упаковку, руководство пользователя, а также сам прибор необходимо утилизировать в соответствии с местной программой по переработке отходов. Не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Электропитание

230 В ~ 50 Гц



ГАРАНТИЯ НЕ РАСПРОСТРАНЯЕТСЯ НА РАСХОДНЫЕ МАТЕРИАЛЫ (ФИЛЬТРЫ, КЕРАМИЧЕСКИЕ И АНТИПРИГАРНЫЕ ПОКРЫТИЯ, РЕЗИНОВЫЕ УПЛОТНИТЕЛИ, И Т. Д.)

Дату изготовления прибора можно найти на серийном номере, расположенном на идентификационном стикере на коробке изделия и/или на стикере на самом изделии. Серийный номер состоит из 13 знаков, 4-й и 5-й знаки обозначают месяц, 6-й и 7-й обозначают год изготовления прибора.

Производитель на свое усмотрение и без дополнительных уведомлений может менять комплектацию, внешний вид, страну производства, срок гарантии и технические характеристики модели. Проверяйте в момент получения товара.

Срок службы изделия при эксплуатации продукции в рамках бытовых нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в руководстве по эксплуатации, составляет 2 (два) года со дня передачи изделия потребителю. Срок службы установлен в соответствии с действующим законодательством о защите прав потребителей. Изготовитель обращает внимание потребителей, что при соблюдении данных условий срок службы изделия может значительно превысить указанный изготовителем срок.

Изготовитель: «Cosmos Far View International Limited» Room 701, 16 apt, Lane 165, Rainbow North Street, Ningbo, China

«Космос Фар Вью Интернешнл Лимитед» Оф. 701, 16 апарт., лейн 165, Рэйнбоу Норс Стрит, Нинбо, Китай

Поставщик-дистрибьютор: ООО «Валерия» РФ, 188670, Ленинградская область, Всеволожский район, территория ПР Спутник, улица Центральная, строение 58А, помещение 419А, тел/факс 8(812) 325-2334

Импортер/Уполномоченное изготовителем лицо: ООО "Бриз", Россия, 194156, г. Санкт-Петербург, Большой Сампсониевский пр-кт, дом 93, литер А, помещение 7-Н, офис 5, тел/факс 8(812)325-23-48

Сделано в Китае

Актуальная информация о сервисных центрах и руководство пользователя размещены на сайте <https://stingray.ru/>

GBR USER MANUAL

CAUTION

Read this manual carefully before using the appliance and save it for future reference. When using electrical appliances, basic precautions should always be followed, including the following:

- Before the first use, check the device specifications and the power supply in your network. Use the appliance only on the voltage specified on the identification plate.
- It is not intended for industrial use. When store your heater, keep it in a cool, dry place.
- Use the device in a well ventilated room with at least 1 meter of space on each side for normal air circulation and heat removal.
- The appliance should never be used under conditions where it may be immersed, or come in contact with water. Similarly do not plug in the appliance if its surfaces are damp.

- Do not allow the operating device to come into contact with fusible or flammable materials, fabrics, curtains, etc.
- For indoor use only. Use only for domestic purposes according to the instruction manual. Do not use or store the unit in damp and moist areas where it may come in contact with water.
- Do not place or use the unit on or near other household appliances (a hot gas or electric burner, etc.). To avoid a circuit overload, do not operate another high wattage appliance on the same circuit.
- Do not use the appliance near explosives or flammable materials and easy deformed objects.
- Do not use with damaged plug or other injuries.
- Always disconnect the device from power by the plug.
- Never attempt to frame and repair the appliance by yourself. If you meet problems or if it has been dropped or damaged in any manner, please contact the nearest customer service center.
- Using accessories or replacement parts that are not recommended or sold by the manufacturer may cause damage to the appliance.
- NOTE: It is normal when the heaters are turned on for the first time or when they are turned on after having not been used for a long period of time the heater may emit some smell. This will disappear after a while.

DANGER: Do not cover the device with anything while it is in operation! Do not place any objects on it!

- To avoid electric shock and fire, do not immerse in water or other liquids. If this occurs, immediately unplug it and contact service center for inspection.
- Do not touch the appliance and the plug with wet hands! Do not insert and pull out the plug by wet hands, as this may cause electrical shock.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Keep out of the reach of children. Close supervision is required when any appliance is used by or near children.
- Unplug the appliance and let it cool down before cleaning and removing parts. Keep unplugged when not in use. Unplug heater by grasping plug and pulling it from the outlet.
- Danger of electric shock exists even when the appliance is switched off. ALWAYS unplug the unit when not in use.

WARNING: This device heats up during use. The temperature of surface may be exceeded when the appliance is in operation. The heater must always operate in vertical position.

- Do not touch the hot surfaces or heating elements inside to avoid burns.

WARNING: Failure to observe safety precautions may result in fire, electric shock, or burns. Damage to the appliance caused by improper use will exempt the seller from warranty service.

BEFORE THE FIRST USE

- Unpack the appliance and remove all packaging materials and labels. Store warning labels (if available) and the product serial number plate on the housing!
- Clean the device with a damp cloth, clean the accessories in soapy water rinse thoroughly and dry.

USAGE

- In order to avoid damage of the device, nothing should interfere the operation of the air outlet. Provide free space of at least 50 cm on each side.
- Connect the plug to the power supply.
- When plugged in, turn on the power switch which is located on the side of the heater.
- Press the button  on the panel, use the buttons  and  to adjust the desired heating temperature.
- By simultaneous pressing the  and  buttons, the heating mode will change to high fan speed. By pressing the  and  buttons simultaneously again, the heating mode will change back to low fan speed.
- This heater is equipped with a 12 hours timer. This enables you to preset the appliance to switch on/off automatically from 1 to 12 hours in 1h increments.
- The Power-Off-Timer Function can only be set while the heater is ON. Press the button  to set the timer. Continue to press the timer button to change the number of hours you would like the heater to run before powering itself off.
- The Power-ON-Timer Function can only be set while the heater is not switched on (is not heating). Press the button  to set the timer. Continue to press the timer button to change the number of hours you would like the heater's internal clock to count down before powering itself on.
- To turn off the device, press the button  on the panel, the heater will be off automatically in 1 minute. Then turn off the device with the power switch on the side panel and disconnect the device from the power supply.

SAFETY SYSTEM

The thermostat will turn the machine off it overheats. Overheating can be caused by obstruction to the air intakes on the back of the machine or the grill on the front. If this occurs please disconnect the device and allow it to cool for 30 minutes. Remove any obstruction and turn the machine back on.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Switch off the appliance and unplug it from the power supply and allow cooling down. Wipe the outside of the appliance with a soft damp cloth. Clean the air inlet/outlet grilles regularly.
- Do not immerse the appliance in water or other liquids. Do not use any detergents or abrasives and do not allow any water to enter the heater.
- When the heater is not used for long periods of time it should be protected from dust and stored in a clean dry place.

SPECIFICATION

Power supply	Producer: COSMOS FAR VIEW INTERNATIONAL LIMITED Room 701, 16 apt, Lane 165, Rainbow North Street , Ningbo, China Made in China
230 V ~ 50 Hz	

WARRANTY DOES NOT COVER SUPPLIES (filters, ceramic and non-stick coating, rubber seals, etc.)

Production date is available in the serial number located on the identification sticker on the gift box and/or on sticker on the device. The serial number consists of 13 characters, the 4th and 5th characters indicate the month, the 6th and 7th indicate the year of device production. Producer may change the complete set, appearance, country of manufacture, warranty and technical characteristics of the model without notice. Please check when purchasing device. **Current information about service centers is available on the website <https://stingray.ru/>**

КАЗ ПАЙДАЛАНУ БОЙЫНША НҰСҚАУЛЫҚ

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

Құрылғыны қолданар алдында осы нұсқаулықты мұқият оқып шығыңыз және оны болашақта анықтама үшін сақтаңыз.

Осы Нұсқаулықта көрсетілген құрылғыны пайдалану кезінде қауіпсіздік нұсқауларын орындаңыз!

- Бастапқы қосар алдында таңбалауда көрсетілген өнімнің техникалық сипаттамаларының жергілікті желідегі электр қуатына сәйкестігін тексеріңіз.
- Осы пайдалану нұсқаулығына сәйкес тек тұрмыстық мақсаттарда пайдаланыңыз. Құрылғы Өнеркәсіптік қолдануға арналмаған. Аспапты өнеркәсіптік немесе кез келген басқа мақсатсыз пайдалану бұйымды дұрыс пайдалану шарттарын бұзу болып саналады. Бұл жағдайда өндіруші ықтимал салдары үшін жауап бермейді.
- **МАҚСАТЫ:** Бұл құрылғы осы пайдалану нұсқаулығына сәйкес шағын бөлмені немесе оның жеке аймағын тұрмыстық жағдайда жылытуға арналған. Құрылғы тек бөлмені қосымша жылытуға арналған, негізгі жылыту жүйесі ретінде пайдалануға арналмаған.
- Қыздыру ауданы кемінде 5 м2 болуы керек.
- Өрт қаупін болдырмау үшін құрылғыны осы Нұсқаулықта көзделмеген басқа мақсаттар үшін пайдаланбаңыз.
- Егер құрылғы 0°C-тан төмен температурада біраз уақыт болса, оны қоспас бұрын оны бөлме жағдайында кем дегенде 2 сағат ұстау керек.
- Қуат желісінің шамадан тыс жүктелуін болдырмау үшін бұл құрылғыны басқа жоғары қуатты электр құрылғыларымен бір уақытта пайдаланудан аулақ болыңыз.
- Қалыпты ауа айналымы мен жылуды тарату үшін құрылғыны әр жағында кемінде 1 метр бос орын бар жақсы желдетілетін бөлмеде пайдаланыңыз.
- Аспапты ылғалдылығы жоғары үй-жайларда, ашық ауада, сондай-ақ су көздерінің, сумен толтырылған ванналардың, қол жуғыштардың, раковиналардың немесе басқа да ыдыстардың жанында пайдалануға тыйым салынады: құрылғының корпусына ылғалдың түсуі оның қатты зақымдалуына әкелуі мүмкін. Құрылғының сумен жанасуына жол бермеңіз.
- Құрылғыны бөлшектеуге, өзгертуге немесе өз бетінше жөндеуге тырысуға тыйым салынады.
- Әр қолданар алдында құрылғының және электр ашасының жарамдылығын тексеру ұсынылады. Егер кез-келген ақаулар пайда болса, құрылғының жұмысындағы ақаулар, зақымданудың көрінетін белгілері, сыртқы иіс пайда болса, сондай-ақ құрылғы құлағаннан кейін құрылғыны пайдалануды тоқтатыңыз, оны электр розеткасынан ажыратыңыз және жақын жердегі қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Құрылғыны жөндеуді білікті мамандар жүргізуі керек. Біліктілігі жоқ жөндеу пайдаланушыға тікелей қауіп төндіреді.

- Электр тогы мен өрттің алдын алу үшін құрылғы мен шанышқыны суға немесе басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. Егер бұл орын алса, құрылғыны дереу электр желісінен ажыратып, тексеру үшін қызмет көрсету орталығына хабарласыңыз. Электр желісіне қосылған кезде құрылғыны Судан шығармаңыз немесе шығармаңыз!
- Электр тогының соғуын болдырмау үшін құралды қосқанда және өшіргенде, сондай-ақ құрылғының корпусына су түссе, дымқыл қолмен аспап пен шанышқыға қол тигізбеңіз.
- Өрттің алдын алу үшін жылытқышты перделердің, жиһаздардың, сондай-ақ жоғары температураның әсерінен Деформацияланатын заттардың жанына қоймаңыз.
- Жұмыс істейтін құрылғының балқитын және жанғыш материалдармен, маталармен, перделермен және т. б. жанасуына жол бермеңіз.
- Құрылғыны жанғыш жарылғыш заттардың, аэрозольдердің, жанғыш заттар мен материалдардың жанында пайдаланбаңыз. Құрылғыны оттан алыс ұстаңыз.
- Жылытқышты кілемге және жұмсақ беттерге (диван, төсек, орындық және т.б.) қоймаңыз.
- Жылу шығатын Саңылаулар мен тесіктерге немесе жылытқыштың ауа торларына, сондай-ақ құрылғының ішіне ешқандай заттарды салмаңыз.
- Желдеткіші бұғатталған құрылғыны пайдалануға тыйым салынады!
- Құрылғыны басқа тұрмыстық техниканың жанында пайдаланбаңыз.
- Егер штепсель розеткаға сәйкес келмесе немесе розеткаға толық кірмесе, білікті мамандардан көмек сұраңыз.
- Құрылғыны қуат көзінен ажыратқан кезде тек штепсельді алыңыз.
- Ұсынылмаған қосымша керек-жарақтарды пайдалану қауіпті болуы мүмкін немесе құрылғыға зақым келтіруі мүмкін.
- Аспап физикалық, сенсорлық немесе ақыл-ой қабілеттері төмен адамдардың (балаларды қоса алғанда) пайдалануына арналмаған немесе олардың қауіпсіздігі үшін жауапты адамның бақылауында болмаса немесе аспапты пайдалануы туралы нұсқау берілмесе, олардың тәжірибесі немесе білімі болмаған жағдайда. Құрылғымен ойнауға жол бермеу үшін балалар бақылауда болуы керек. Құрылғыны балалардың қолы жетпейтін жерде сақтаңыз.
- Балаларға құрылғыны пайдалануға рұқсат бермеңіз және оларға, сондай-ақ жануарларға жақын жерде жұмыс істегенде ерекше сақ болыңыз.
- Желіге қосылған құрылғыны қараусыз қалдырмаңыз.
- Құрылғыны алып тастамас бұрын, оны қолданғаннан кейін бөлме температурасына дейін суығанша күтіңіз.
- Тазалау алдында және ол пайдаланылмаған кезде әрқашан құрылғыны электр желісінен ажыратыңыз.

Назар аударыңыз: жұмыс кезінде құрылғының қатаң тік күйде екеніне көз жеткізіңіз! Құрылғыны тік күйден басқа кез келген жағдайда пайдалануға тыйым салынады.

Назар аударыңыз: бұл құрылғы пайдалану кезінде қызады! Күйіп қалмас үшін ыстық беттер мен қыздыру элементтеріне қол тигізбеңіз. Тұтқаны, түймелерді және қосқыштарды пайдаланыңыз.

Жұмыс істейтін құрылғыға жақын жерде балалар болған кезде ерекше сақтық қажет.

- ҚЫЗЫП КЕТУ ЖӘНЕ ӨРТ ҚАУІПІ: ЖҰМЫС ІСТЕП ТҰРҒАН КЕЗДЕ ҚҰРЫЛҒЫНЫ ЕШТЕҢЕМЕН ЖАППАҢЫЗ! Оған ешқандай заттарды салмаңыз.
- ОСЫ ЖЫЛЫТҚЫШТЫ ПАЙДАЛАНЫП КИІМДІ ЖӘНЕ БАСҚА ЗАТТАРДЫ КЕПТІРУГЕ ЖӘНЕ ЖЫЛЫТУҒА ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!
- Құрылғыны таза күйде ұстаңыз және қолданыңыз. Оған шаң немесе бөгде заттардың түсуі қызып кетуге, құрылғының бұзылуына және тіпті өртке әкелуі мүмкін.
- Құрылғының жабынының бұзылуын, тоттың пайда болуын және оның әртүрлі деформацияларын болдырмау үшін ешқашан құрылғыға ауыр заттарды салмаңыз немесе өткір заттармен ұстамаңыз. Корпустың және құрылғының басқа бөліктерінің механикалық зақымдануы кепілдік жағдайлары болып табылмайды.

Қауіпсіздік шараларын сақтамау өртке, электр тогының соғуына, күйік пен жарақатқа әкелуі мүмкін. Дұрыс пайдаланбау нәтижесінде пайда болған құралдың зақымдануы сатушыны кепілдік қызмет көрсетуді орындаудан босатады.

АЛҒАШ ҚОЛДАНАР АЛДЫНДА

• Распакуйте аспап және жойыңыз буып-түйетін материалдар және жапсырмалар. Қаптағы бұйымның сериялық нөмірі бар ЕСКЕРТУ жапсырмасын (бар болса) және тақтайшаны орнында сақтаңыз! • "Тазалау және күтім" бөлімінде төменде көрсетілгендей құралды тазалаңыз. • Бірінші қосылғанда тән иіс болуы мүмкін, бұл қалыпты және жарамсыз емес. Ол жақында жоғалып кетеді.

ТАЗАЛАУ ЖӘНЕ КҮТУ

• Аспапты электр желісінен ажыратып, оны толығымен суытыңыз. • Корпусты таза, сәл дымқыл шүберекпен сүртіңіз. Химиялық және абразивті заттарды, Органикалық еріткіштер мен агрессивті сұйықтықтарды пайдаланбаңыз. • Судың және басқа да сұйықтықтардың аспаптың ішіне түсуіне жол бермеңіз. Құралды суға және басқа сұйықтықтарға батырмаңыз. • Аспапты іске қосар алдында беті мен электр байланыстары мүлдем құрғақ екеніне көз жеткізіңіз. • Құралды үнемі тазалаңыз. • Құралды құрғақ жерде сақтаңыз.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Электр қоректену

230 В ~ 50 Гц

Өндіруші зауыт:

COSMOS FAR VIEW INTERNATIONAL LIMITED

Room 701, 16 apt, lane 165, Rainbow North Street, Ningbo, China

Қытайда жасалған

КЕПІЛДІК ШЫҒЫН МАТЕРИАЛДАРЫНА (СҮЗГІЛЕР, КЕРАМИКАЛЫҚ ЖӘНЕ КҮЮГЕ ҚАРСЫ ЖАБЫНДЫЛАР, РЕЗИНА НЫҒЫЗДАУЫШТАР МЕН БАСҚАЛАР) ТАРАЛМАЙДЫ.

Аспап жасалу күнін бұйым қорабындағы сәйкестендіру стикерінде және/немесе бұйымның өзіндегі стикерде табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады, 4-ші және 5-ші белгі аспаптың жасалу айын, 6-шы және 7-ші белгі жылын білдіреді. Өндіруші аспаптың дизайны мен техникалық сипаттамаларын алдын ала ескетпей өзгерту құқығын өзінде қалдырады.

Қызмет көрсету орталықтары туралы нақты ақпарат <https://stingray.ru/> сайтында танысуға болады.

BLR КІРАҰНІҚТВА ПА ЭКСПЛУАТАЦЫІ

МЕРЫ БЯСПЕКІ

Уважліва прачытайце дадзенае кіраўніцтва перад эксплуатацыяй прыбора і захавайце яго для даведак у далейшым.

Выконвайце інструкцыі па бяспецы пры выкарыстанні прыбора, названыя ў дадзеным кіраўніцтве!

- Перад першапачатковым уключэннем праверце адпаведнасць тэхнічных характарыстык вырабы, указаных у маркіроўцы, электрасілкавання ў вашай лакальнай сеткі.
- Выкарыстоўвайце толькі ў бытавых мэтах паводле дадзенага кіраўніцтва па эксплуатацыі. Прыбор не прызначаны для прамысловага прымянення. Прамысловае або любое іншае нямэтавае выкарыстанне прыбора будзе лічыцца парушэннем умоў належнай эксплуатацыі вырабы. У такім выпадку вытворца не нясе адказнасці за магчымыя наступствы.
- Прызначэнне: дадзены прыбор прызначаны толькі для абагравання невялікага памяшкання або асобнай яго зоны ў бытавых умовах паводле дадзенага кіраўніцтва па эксплуатацыі. Прыбор прызначаны толькі для дадатковага абагравання памяшкання, не прызначаны для выкарыстання ў якасці асноўнай сістэмы абагравання.
- Плошча нагрэву павінна быць не менш за 5 м².
- Каб пазбегнуць небяспекі ўзгарання не выкарыстоўвайце прыбор для іншых мэтаў, не прадугледжаных дадзенай інструкцыяй.
- Калі прыбор некаторы час знаходзіўся пры тэмпературы ніжэй 0°C, перад уключэннем варта вытрымаць яго ў пакаёвых умовах не менш 2 гадзін.
- Каб пазбегнуць перагрузкі сеткі харчавання Пазбягайце адначасовага выкарыстання дадзенага прыбора з іншымі электрычнымі прыборамі высокай магутнасці.
- Выкарыстоўвайце прыбор у добра якое ветрыцца памяшканні са свабодным прасторай не менш за 1 метра з кожнага боку ад яго для нармальнай цыркуляцыі паветра і адводу цяпла.
- Забаронена эксплуатацыя прыбора ў памяшканнях з высокай вільготнасцю, на адкрытым паветры, а таксама паблізу крыніц вады, напоўненых вадой ваннаў, рукамыйніц, ракавін або іншых ёмістасцяў: трапленне вільгаці ўнутр корпуса прылады можа прывесці да яго сур'ёзных пашкоджанняў. Не дапускайце кантакту прыбора з вадой.
- Забараняецца разбіраць, змяняць або спрабаваць самастойна рамантаваць прыбор.
- Перад кожным выкарыстаннем рэкамендуецца правяраць спраўнасць прыбора і электрычнай відэльцы. Пры ўзнікненні любых няспраўнасцяў, выяўленні непаладак у працы прыбора, бачных прыкмет пашкоджання, пры з'яўленні старонняга паху, а таксама пасля падзення прыбора спыніце эксплуатацыю прылады, адключыце яго ад электрычнай разеткі і звярніцеся ў бліжэйшы сэрвісны цэнтр. Рамонт прыбора павінен выконвацца кваліфікаванымі спецыялістамі. Некваліфікаваны рамонт ўяўляе прамую небяспеку для карыстальніка.
- Каб пазбегнуць паразы электрычным токам і ўзгарання не апускайце прыбор і відэлец у ваду або іншыя вадкасці. Калі гэта адбылося, неадкладна адключыце прыбор ад электрасеткі і звярніцеся ў сэрвісны цэнтр для праверкі. Не чапайце і не даставайце прыбор з вады, пакуль ён падлучаны да электрасеткі!
- Каб пазбегнуць паразы электратокам не дакранайцеся да прыбора і відэльцы вільготнымі рукамі пры ўключэнні і выключэнні прыбора, а таксама калі на корпус прыбора трапіла вада.
- Каб пазбегнуць пажару не змяшчайце абагравальнік паблізу штор, мэблі, а таксама прадметаў, дэфармуецца ад уздзеяння падвышанай тэмпературы.
- Не дапускайце, каб які працуе прыбор датыкаўся з плаўкі і запальваецца матэрыяламі, тканінамі, фіранкамі і да т. п.
- Не выкарыстоўвайце прыбор паблізу лёгкаўзгаральных выбуховых рэчываў, аэразоляў, гаручых прадметаў і матэрыялаў. Трымаеце прыбор удалечыні ад агню.
- Не змяшчайце абагравальнік на дыван і мяккія паверхні (канапа, ложка, крэсла і да т.п.).
- Не ўстаўляйце ніякія прадметы ў шчыліны і адтуліны для выхаду цяпла ці паветраныя рашоткі абагравальніка, а таксама ўнутр прыбора.
- Забараняецца эксплуатацыя прыбора з заблакаваным вентылятарам!
- Не выкарыстоўвайце прыбор побач з іншымі бытавымі прыборамі.
- Калі відэлец не падыходзіць да разеткі ці не ўваходзіць у разетку цалкам, звярніцеся па дапамогу да кваліфікаваных спецыялістаў.
- Пры адключэнні прыбора ад сеткі харчавання бярэцца толькі за відэлец.

- Выкарыстанне не рэкамендаваных дадатковых прыладаў можа быць небяспечным або прывесці да пашкоджання прыбора.
- Прыбор не прызначаны для выкарыстання асобамі (уключаючы дзяцей) з паніжанымі фізічнымі, пачуццёвымі або разумовымі здольнасцямі або пры адсутнасці ў іх вопыту ці ведаў, калі яны не знаходзяцца пад кантролем ці не праінструктаваныя аб выкарыстанні прыбора асобай, адказнай за іх бяспеку. Дзеці павінны знаходзіцца пад кантролем для недапушчэння гульні з прыборам. Захоўваеце прыбор у недаступным для дзяцей месцы.
- Не дазваляйце дзецям карыстацца прыборам і будзьце асабліва ўважлівыя пры працы ў непасрэднай блізкасці ад іх, а таксама жывёл.
- Не пакідайце ўключаны ў сетку прыбор без нагляду.
- Перш чым прыбраць прыбор пасля выкарыстання пачакайце, пакуль ён астыне да пакаёвай тэмпературы.
- Заўсёды адключайце прыбор ад электрасеткі перад чысткай, і калі ён не выкарыстоўваецца.
- УВАГА: У працэсе эксплуатацыі сочыце за тым, каб прыбор знаходзіўся строга ў вертыкальным становішчы! Выкарыстанне прыбора ў любым становішчы, акрамя вертыкальнага, забаронена.
- УВАГА: дадзены прыбор награвяецца падчас выкарыстання! Каб пазбегнуць апёкаў не дакранайцеся да гарачых паверхняў і награвальных элементаў. Выкарыстоўвайце ручку, кнопкі і пераключальнікі.
- Асабліва асцярожнасць патрабуецца пры знаходжанні дзяцей у непасрэднай блізкасці ад які працуе прыбор.
- НЕБЯСПЕКА ПЕРАГРЭВУ І ЎЗГАРАННЯ: НЕ НАКРЫВАЙЦЕ ПРЫБОР ЧЫМ-НЕБУДЗЬ, КАЛІ ЁН ПРАЦУЕ! Не кладзіце на яго якія-небудзь прадметы.
- ЗАБАРАНЯЕЦЦА СУШЫЦЬ І НАГРОВАЦЬ ВОПРАТКУ І ЛЮБЫЯ ІНШЫЯ РЭЧЫ, ВЫКАРЫСТОЎВАЮЧЫ ДАДЗЕНЫ АБАГРАВАЛЬНІК!
- Трымайце і выкарыстоўвайце прыбор у чыстым выглядзе. Трапленне ў яго пылу ці старонніх прадметаў можа выклікаць перагрэў, паломку прыбора і нават узгаранне.
- Каб пазбегнуць парушэння пакрыцця прыбора, з'яўлення іржы і розных яго дэфармацый, ніколі не кладзіце на прыбор цяжкія рэчы і не дакранайцеся да яго вострымі прадметамі. Механічныя пашкоджанні корпуса і іншых дэталей прыбора не з'яўляюцца гарантыйнымі выпадкамі.
- Невыкананне мер па бяспецы можа стаць прычынай пажару, паразы электрычным токам, атрымання апёкаў і траўмаў. Пашкоджанні прыбора, якія ўзніклі ў выніку неналежага выкарыстання, вызваляе прадаўца ад выканання гарантыйнага абслугоўвання.

ПЕРАД ПЕРШЫМ ВЫКАРЫСТАННЕМ

- Распакуйце прыбор і выдаліце ўсе ўпаковачныя матэрыялы і этыкеткі. Захавайце на месцы папераджальныя налёткі (пры наяўнасці) і таблічку з серыйным нумарам вырабы на корпусе!
- Ачысціце прыбор як паказана ніжэй у раздзеле "чыстка і сыход".
- Пры першым уключэнні можа зыходзіць характэрны пах, гэта нармальна і не з'яўляецца няспраўнасцю. Ён хутка знікне.

ЧЫСТКА І ДОГЛЯД

- Адключыце прыбор ад электрасеткі і дайце яму цалкам астыць.
- Працярыце корпус чыстай, злёгка вільготнай тканінай. Не выкарыстоўвайце хімічныя і абразіўныя сродкі, арганічныя растваральнікі і агрэсіўныя вадкасці.
- Не дапускайце пападання вады і іншых вадкасцяў ўнутр прыбора. Ня апускайце прыбор у ваду і іншыя вадкасці.
- Перад уключэннем прыбора пераканайцеся, што паверхня і электрычныя кантакты абсалютна сухія.
- Вырабляецца рэгулярную чыстку прыбора. Захоўвайце прыбор у сухім месцы.

ТЭХНІЧНЫЯ ХАРАКТАРЫСТЫКІ

Электрасілкаванне

230 В ~ 50 Гц

Вытворца:

COSMOS FAR VIEW INTERNATIONAL LIMITED

Room 701, 16 apt, lane 165, Rainbow North Street, Ningbo, China

Зроблена ў Кітаі

ГАРАНТЫЯ НЕ РАСПАЎСЮДЖАЕЦЦА НА РАСХОДНЫЯ МАТЭРЫЯЛЫ (ФІЛЬТРЫ, КЕРАМІЧНЫЯ І АНТЫПРЫГАРНЫЯ ПАКРЫЦЦІ, ГУМОВЫЯ ЎШЧЫЛЬНЯЛЬНІКІ, І ІНШЫЯ)

Дату вытворчасці прыбора можна знайсці на серыйным нумары, які змешчаны на ідэнтыфікацыйным стыкеры на скрынцы выраба і/ці на стыкеры на самым вырабе. Серыйны нумар складаецца з 13 знакаў, 4-й і 5-й знакі паказваюць месяц, 6-й і 7-й паказваюць год выраба прыбора.

Вытворца на сваё меркаванне і без дадатковых апавяшчэнняў можа змяняць камплектацыю, вонкавы выгляд, краіну вытворчасці, тэрмін гарантыі і тэхнічныя характарыстыкі мадэлі. Правярайце ў момант атрымання тавара. **Актуальная інфармацыя аб сэрвісных цэнтрах размешчана на сайце <https://stingray.ru/>**